依頼書 Request Form

新 規 New Enrollment / 補償期間延長 Extended Enrollment / 賃貸借更新契約 Contract Renewal / 転 居 Move-Out ※該当する項目に○をつけてください。Please circle one above.

総合研究大学院大学 殿 To:SOKENDAI																			
氏 名 Name 署 名 Signature 専攻/コース Department/Course						提出日 Submission date 学籍番号 Student ID 在留資格 Type of Visa													
										<u>連</u>	各 先 Te	lephone:			E-mail:				
										項に U	ついて選 pon sign	警守いたしま [、] iing the hous	す。 sing contract men	tioned bel	ow, I would	like to reques		貴学からの指示に従うとと NDAI be a joint guarantor.	
the	instruct	ions from SC	OKENDAI and ad	here to the	e following 1	rules.													
1.	留学生住宅総合補償制度に加入すること。 I shall enroll in the Comprehensive Renters' Insurance for Foreign Students Studying in Japan.																		
2.	家賃は毎月,所定の日時までに支払いを行うこと。家賃が払えない事態が生じる場合は,速やかに貴学に連絡すること。 I shall pay rent by the determined due date/time every month. In the event that I cannot pay rent, I shall immediately report to SOKENDAI.																		
3.	入居にあたっての契約内容等を遵守すること。 I shall abide by the housing contract for move-in.																		
4.	入居する住宅に損傷を与えた場合には、速やかに貴学に連絡すること I shall immediately report to SOKENDAI in case I damage the housing.																		
5.	補償期間中,退去,転居,同居人及び連絡先の変更,また居所を1ヶ月以上不在にする場合は,事前に貴学に連絡すること。 I shall immediately report to SOKENDAI about move-out, roommate, change of contact information, and the case in which will be away from housing more than a month during the contract period.																		
6.	また, · In case the uni	その場合にお that I lose t	いて,連帯保証人 the status of resid	、による本i lence as a	連帯保証の解 Student, or	約について異 the student s	議を述べない。 tatus from SC	た場合は速やかに貴学に連 KENDAI, I shall immedia ect to the university's cand	ately report t										
依	頼住居住	所 Housing	Address to which	you wish	to move in														
₹				•															
d.C.	ᄲᇸ	IBB TT ·	C + +D : 1																
490	件契約期	Microsing 年	Contract Period 月	目	4.	年	月												
E.	om	Yr.	Mon.	Day	to	Yr.	Mon.	日 Day											
_			人期間 Comprehe					Бау											
			その場合に記入 *F			_		below.											
	2年間 2					· , F -													
	1年間 1		000)																
			(¥2,000) *延長する	る場合のみ	選択可 For]	Extended En	collment only												
	. ,	年	月	日	~	年	月	目											
Fr	om	Yr.	Mon.	Day	to	Yr.	Mon.	Day											
		方法 Paym						-											
								se one from below.											
	□セブンイレブン 7-Eleven □ファミリーマー					Family Mart ロローソン Lawson													
□デイリーヤマザキ Daily Yamazaki □ミニスト					ストップ Mi	ni Stop	□ 4	ロセイコーマート Seico Mart											
			7) Bank ATM (Pa	y-easy)		<u>-</u>													
-					 上記依頼書に	ついて確認し	ました。I hav	e confirmed the request a	bove.										

指導教員氏名 Name of Supervisor

印/署名 Seal/Signature